



አደነትን ስድራ ቤትን

አብ ስዊዘርላንድ እቶም ውሉዳት(ቆልዑት) ዘለዎም ስድራ ብመልክዕ ናይ ቁልዑት ትምህርትን ክፍሊት ገንዘባዊ ደገፍ ይወገቦም እዩ። ስራሕተኛታት ደቂ ኣንስትዮ(አዲታት) ሕጻን/ውሉድ ምስ ተወልደ እንተ ወሓደ ን 14 ሰሙን ዝኸውን ደሞዝ ዝኸፈሎ ናይ ሕርሲ(አደነትን) ዕረፍቲ ክረኽባ መሰል ኣለዎን።

ናይ ሕርሲ(አደነትን) ክፍሊት

እተን ውሉድ ክወልዳ ከለዎ ክሰርሓ ዝጸንሓ ደቂ ኣንስትዮ መብዛሕትኡ ግዜ ናይ 14 ሰሙን ደሞዝ ዝኸፈሎ ናይ ሕርሲ ዕረፍቲ (Mutterschaftsurlaub | congé maternité) ኣለዎን። ኣብዚ እዋን እዚ እንተ ወሓደ 80 ሚእታዊት ናይ ደሞዝን ይኸፈለን እዩ። ስራሕ ዘይብለን ኣዲታት ወይ ኣዲታት ክሰርሓ ዘይክእላ መሰል እንተ ኣለዎን ንምፍላጥ ናብቲ ኣብ ካንቶን ቦርን ዝርከብ ቤት ጽሕፈት ካሕሳ (Ausgleichskasse des Kantons Bern | caisse de compensation du canton de Berne) ክውከሳ ኣለዎን። ኣብዚ ፍሉይ መምርሒታት ኣሎ ። ኣዲታት ድሕሪ ሕርሲ ኣብተን ናይ መጀመርታ ሸሞንተ ሰሙን ክሰርሓ(ክዓያ) ኣይፍቀደለንን እዩ (Mutterschutz | Protection de la maternité)።

ናይ ኣቦነት ዕረፍቲ

አቦታት ውሉድ ምስ ተወልደ ንኸልተ ሰሙን ዝኣክል ደሞዝ ዝኸፈሎ ናይ ኣቦ ዕረፍቲ ክረኽቡ መሰል ኣለዎም። ከም ዕረፍቲ ሕርሲ (አዲታት) ዘይኩነስ ናይ ኣቦ ዕረፍቲ ተዓጻጻፊ እዩ። ከመይሲ ነዚ ኩሉ ብሓንሳእ ወይ ብብሓደ መዓልቲ ክትወስዶ ትኽእል ኢኻ። ይኹን እምበር እቲ ሕጻን ካብ ዝውለድ ኣብ ውሽጢ ሽዱሽተ ወርሒ ክኸውን ኣለዎ።

ናይ ስድራ ቤት ክፍሊት

ዝኸነሳ ውሉዳት(ቆልዑት) ዘለዎ ሰብ ብመልክዕ ናይ ስድራቤት ክፍሊት (Familienzulagen | allocations familiales) ገንዘባዊ ደገፍ ይረክብ እዩ።እዚ ድማ ነቶም ክሳብ 16 ዓመት ዝዕድሚኦም ቆልዑት ብመልክዕ ናይ ቆልዑት ክፍሊት ከምኡውን ነቶም ክሳብ 25 ዝዕድሚኦም ኣብ ትምህርቲ ዘለዉ መንእሰያት ብመልክዕ ናይ ትምህርቲ(ስልጠና) ክፍሊት ኮይኑ እዩ ዝኸፈል። ኩሎም እቶም ዝሰርሑ ወለዲ (እንተላይ እቶም ናይ ገዛእ ርእሶም ስራሕ ዘለዎም) ወይ እቶም ዘይሰርሑን ሒደት ገንዘብ ዘለዎምን ወለዲ መሰል ኣለዎም። ስራሕተኛታት እንተ ኮይኖም እቲ ናይ ስድራቤት ክፍሊት ወርሓዊ ምስ ደሞዝ እዩ ዝኸፈል። ብዛዕባ ናይ ስድራቤት ክፍሊት ተወሳኺ ሓበሬታ ካብ ኣስራሒ ወይ ካብ ጨንፈር ምምሕዳር ከተማ/ከባቢ ትካል ማሕበራዊ መድሕን ክትረኽቡ ትኽእሉ ኢኹም። መጠን እቲ ንስድራ ቤት ዝወገብናይ ስድራቤት ክፍሊት(ገንዘብ) ካብ ካንቶን ናብ ካንቶን ይፈላለ እዩ።

ዝያዳ ሓበሬታ (ሊንክኣድራሻታት ብሮፕራት ቡለቲን)

www.hallo-bern.ch/ti/social-security/motherhood-and-family